



TRATU ONA NAHI DUT, PASA HITZA

TRATAME BIEN, PASALO

### ELKARLANEAN:

Hezkuntza  
Zentroak

Pasaiako  
Elkarteak

Pasaiako  
Udala



TRATAME BIEN,  
PASALO



**Z****GUZTIEN ARTEKO TRATU ONA**

Oro har, herritar guztion kezka da haurren babesa. Gure adingabekoak euren garapenean zaindu, lagundu eta babestu egin behar ditugu, gure herriaren etorkizun dira-eta.

Gainerakoei tratu ona ematea guztion eskubidea eta betebeharra da: bai helduena eta bai adingabekoa. Adingabekoen arteko tratu ona guztien artean bultzatu eta sustatu behar dugu, jokabide onuragarriak suspertuz, hala nola: errespetua, berdintasuna, integrazioa, etab.

**G****FAMILIEN EGINKIZUNA**

Haurren babesaren alde egiteko, gurasoek euren seme-alaben hazkundea segurtatu eta bermatu beharra dute, hazkundea osasuntsua eta onuragarria izan dadin.

Horretarako, egunero-egunero egongo dira seme-alaben ondoan, lagunduz eta jarraibideak emanez, haiek jokabide egokiak izan ditzaten; hitz batez, seme-alaben hazkunde-prozesuan eredu izango dira, laguntza onuragarria emanez.

**G****ETA PASAIA, ZER?**

Adingabekoak ongi tratatzeko eta babesteko sustapenaren erantzukizuna onartzen ari gara Pasaia.

Horretarako, azken urteotan koordinazio-sare garrantzikoa sortu dugu, eta zerbitzuak eta baliabideak eskura jarri ditugu hainbat arlok: Udalak, ikastetxeek, kultura arloko elkarteek, aisialdiko elkarteek, komunitateko eragileek, eta bestek.

**E****EL BUEN TRATO ENTRE TODAS LAS PERSONAS**

La protección infantil es responsabilidad de todas/os, y a todas/os nos corresponde asumir las tareas de cuidar, apoyar y proteger en su desarrollo integral a todas/os y cada una/o de los menores, ya que ellas/os son el futuro de nuestro pueblo.

El buen trato es un derecho y un deber hacia los demás que concierne tanto a las/os adultas/os, como a las/os menores. Por ello, debemos alentar también el buen trato en las relaciones entre iguales, entre las/os propias/os menores, fomentando actitudes positivas como el respeto, la igualdad, la integración, etc.

**E****EL PAPEL DE LAS FAMILIAS**

El papel de las familias es fundamental, ya que nuestro deber es garantizar el desarrollo de las/os menores en un entorno sano y positivo.

Por ello debemos estar presentes en su día a día, apoyándoles, ayudándoles e inculcándoles pautas de comportamiento que les ayuden en su proceso de desarrollo integral.

**Y****Y EN PASAIA, ¿QUÉ?**

En Pasaia llevamos tiempo trabajando en el fomento del buen trato y la protección de las/os menores.

En los últimos años, hemos creado una importante y amplia red de coordinación que implica diferentes agentes, recursos, y servicios: Ayuntamiento, comunidades educativas, asociaciones del ámbito de la cultura, del deporte, del tiempo libre, agentes comunitarios, etc.



**ZUK PARTE HARTZEA BEHARREZKOA DA, PASA HITZA!**



**TU PARTICIPACIÓN ES NECESARIA, ¡PÁSALO!**